

ЛЕКСИКО-СЕМАНТИЧЕСКИЙ СТАТУС ГЛАГОЛОВ *SHALL* И *WILL* В СОВРЕМЕННОМ АНГЛИЙСКОМ ЯЗЫКЕ

Тарасова Наталья Владимировна

старший преподаватель кафедры английской филологии и культуры
учреждения образования «Могилевский государственный университет
имени А. А. Кулешова»
(г. Могилев, Беларусь)

Глаголы *shall* и *will* являются полифункциональными, поскольку в одном случае они могут выступать как модальные глаголы, а в другом – как вспомогательные. Предшественниками этих глаголов являлись модальные глаголы *willan* и *sculan*. Их семантическое развитие можно проследить на различных этапах развития английского языка. В древнеанглийский период английский язык имел только две формы времени: настоящее простое и прошедшее простое. Будущее время выражалось при помощи настоящего простого времени, а также при помощи оборотов с модальными глаголами *willan/sculan*, которые выражали свойственные им модальные значения. В среднеанглийский период

глагол *shall* употреблялся чаще, чем глагол *will*. В XIV–XVII вв. основной аналитической конструкцией будущего времени становится глагол *shall* с инфинитивом. С XVII в. глагол *will* постепенно вытесняет глагол *shall* из употребления и занимает его место. Если раньше *will* использовался в разговорной речи и различных диалектах английского языка, то теперь он принимает статус общепотребительного, в то время как *shall* становится достаточно редким глаголом и теперь употребляется в художественных произведениях и текстах религиозного содержания.

В 1622 году Джордж Мэзон впервые сформулировал нормы употребления глаголов *will* и *shall* относительно будущего времени. *Shall* употреблялся с 1 лицом в силу конкретной модальной семантики этого глагола, обладающего в своем значении оттенком принуждения или личной уверенности, а глагол *will* употреблялся со вторым или третьим лицом.

В XVI–XVII вв. появляется тенденция к сокращению конструкций местоимение + *will/shall*. В письменной речи это выражалось как 'll, причем наиболее часто в сочетании с 1 лицом.

Таким образом, разница между глаголами *will* и *shall* постепенно стирается и глагол *will* становится наиболее частотным.

В настоящее время глаголы *shall* и *will* используются как вспомогательные глаголы для образования будущего времени (Future Simple, Future Continuous, Future Perfect, Future Perfect Continuous), а также в предложениях с согласованием времен. Например:

I'll visit Mike tomorrow. He said that he would go to the cinema. Вспомогательный глагол *shall* используется для выражения будущего времени с местоимениями 1 лица единственного и множественного числа и имеет отрицательную разговорную форму *shan't*:

I shall phone her tomorrow (I'll phone her tomorrow).

I shan't phone her tomorrow.

Вспомогательный глагол *will* используется для выражения будущего времени с местоимениями 2 и 3 лица единственного и множественного числа. *Will* часто используется в разговорной речи вместо вспомогательного глагола *shall* для 1 лица единственного и множественного числа. Вспомогательный глагол *will* имеет отрицательную разговорную форму *won't*:

He will return soon (He'll return soon).

He won't return soon.

Глаголы *shall* и *will* являются не только вспомогательными, но и модальными. В модальном значении они употребляются всегда в полной форме и имеют логическое ударение. Основной особенностью этих глаголов является то, что, помимо значения модальности, они имеют значение будущности, автоматически относя действие смыслового глагола в будущее.

Модальный глагол *shall* используется:

а) в вопросительных предложениях с подлежащим в 1 и 3 лице единственного и множественного числа с целью получить распоряжение по поводу дальнейших действий:

Shall I read the text?

б) в утвердительных и отрицательных предложениях с подлежащим во 2 и 3 лице единственного и множественного числа, придавая высказыванию оттенок угрозы, предостережения, обещания:

If you sit in the draught, you shall catch cold [1, с. 240].

в) для выражения распоряжений, указаний и обязанностей:

All candidates shall take their places.

г) с подлежащим в 1 лице единственного и множественного числа для выражения предположения или формального заявления:

We shall build the new bridge by the end of the year.

Модальный глагол *will* используется:

а) для выражения решимости, воли, намерения, готовности или согласия говорящего выполнить действие:

I will write as soon as I can [3, с. 131].

б) для описания обычных, повторяющихся действий:

She will sit for hours reading English books.

в) в вопросительных предложениях, выражающих вежливую просьбу, приглашение, предложение:

Will you have a cup of tea? [2, с. 162]

г) для выражения настойчивого отказа от выполнения действия:

The teacher told her off for using her phone at the lesson, but she will use it.

Таким образом, глаголы *shall* и *will* употребляются в двух значениях. В качестве вспомогательных глаголов они выражают будущее время, а в качестве модальных глаголов они имеют различные модальные значения и используются для выражения желания, решимости, просьбы, отказа, обещания и т. д.

Литература

1. Василевская, Н. М. Практическая грамматика английского языка / Н. М. Василевская, М. А. Ганшина. – М. : Высш. школа, 1964. – 548 с.
2. Каушанская, В. Л. Грамматика английского языка / В. Л. Каушанская, Р. Л. Ковнер, О. Н. Кожевникова, Е. В. Прокофьева [и др.]. – 5-е изд. – М. : Айрис-пресс, 2008. – 384 с.
3. Кобрин, Н. А. Грамматика английского языка : Морфология. Синтаксис : учеб. пособие для студентов педагогич. ин-тов и ун-тов по спец-ти № 2103 «Иностранные языки» / Н. А. Кобрин, Е. А. Корнеева, М. И. Оссовская, К. А. Гузеева. – СПб. : СОЮЗ, 1999. – 496 с.